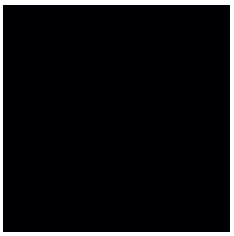
KUNSTSTOFF / PLASTIC / PLASTIK

SHELL

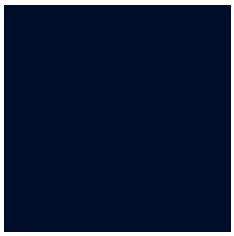
S903

S115


S208


S905


S617


S511

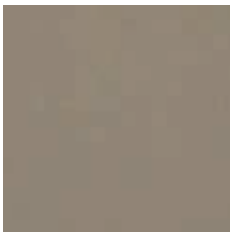

S712


S327

SKY_LINE

SK 155


SK 320

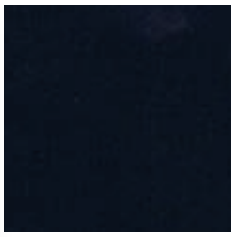

SK 119


SK 361

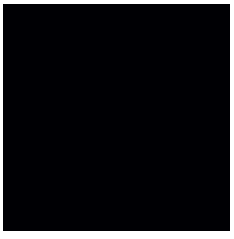

SK 509


SK 711

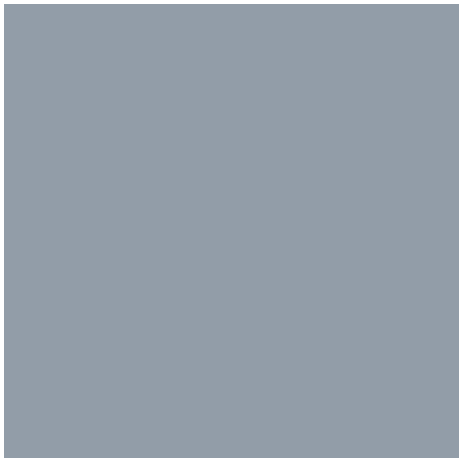
SK 916


SK 917

KYOS


K905

K903

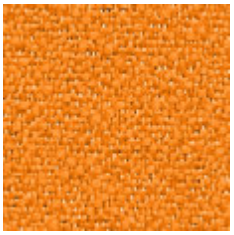

K740

edycja: 07.2014

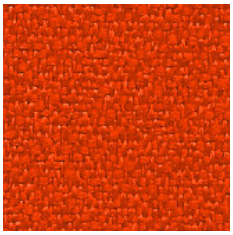
Dieser Katalog ist kein Angebot im rechtlichen Sinn.
The offer presented in the pattern book is not a valid legal offer.
Przedstawione wzory wykończeń nie stanowią oferty w rozumieniu Kodeksu Cywilnego.

Vorgestellte Farbgebung ist kein Angebot im Sinne der Rechtsvorschriften
The colours presented do not constitute an offer within the meaning of the law
Przedstawiona kolorystyka nie stanowi oferty w rozumieniu prawa

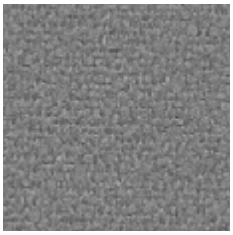
KUNSTSTOFF / PLASTIC / PLASTIK



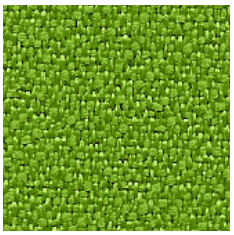
BD 005



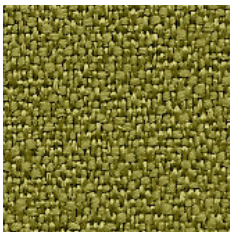
BD 012



BD 078



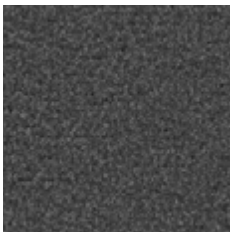
BD 048



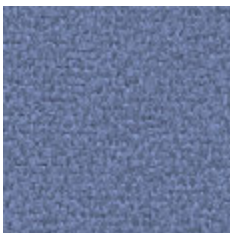
BD 021



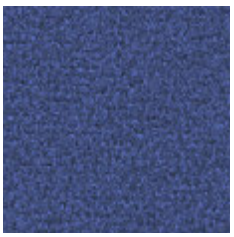
BD 033



BD 023



BD 003



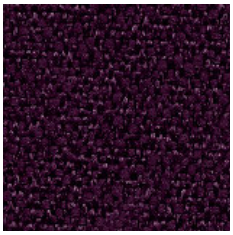
BD 071



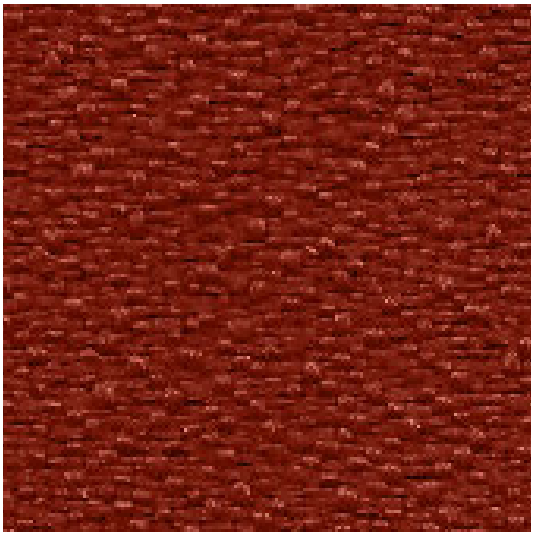
BD 006



BD 011



BD 004



BD 013



BD 008



BD 036

D

- 100% Polyester
- Gewicht 250 g/m² +/- 5%
- Scheuerfestigkeit 100 000 +/- 10% Zyklen Martindale (EN ISO 12947-2)
- Fusselbildung 5 (EN ISO 12945-2)
- Lichtechtheit 6 (EN ISO 105-B02)
- Attest über schwere Entflammbarkeit (BS EN 1021-1) (BS EN 1021-2)
- CRIB 5
- BS 7176 Medium Hazard
- 1JM (UNI 9175)

GB

- 100% polyester
- weight 250 g/m² +/- 5%
- abrasion 100 000 +/- 10% cycles Martindale (EN ISO 12947-2)
- resistance to pilling 5 (EN ISO 12945-2)
- light fastness 6 (EN ISO 105-B02)
- non-flammability certificate (BS EN 1021-1) (BS EN 1021-2)
- CRIB 5
- BS 7176 Medium Hazard
- 1JM (UNI 9175)

PL

- poliester 100%
- waga 250 g/m² +/- 5%
- odporność na ścieranie 100 000 +/- 10% cykli Martindale (EN ISO 12947-2)
- odporność na pilling 5 (EN ISO 12945-2)
- odporność na światło 6 (EN ISO 105-B02)
- atest trudnozapalności (BS EN 1021-1) (BS EN 1021-2)
- CRIB 5
- BS 7176 Medium Hazard
- 1JM (UNI 9175)

Vorgestellte Farbgebung ist kein Angebot im Sinne der Rechtsvorschriften
The colours presented do not constitute an offer within the meaning of the law
Przedstawiona kolorystyka nie stanowi oferty w rozumieniu prawa



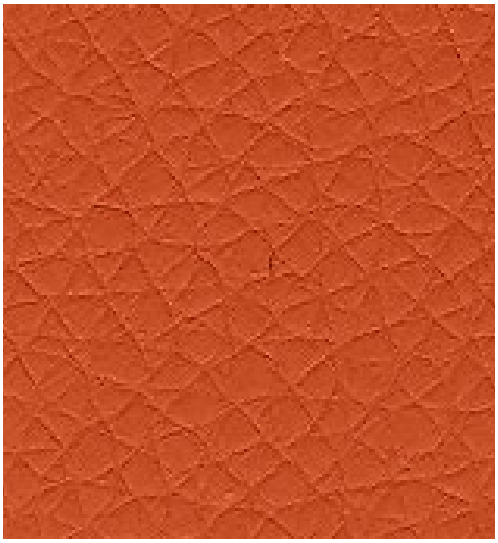
KA 085



KA 006



KA 210



KA 143



KA 710



KA 740



KA 250



KA 019



KA 009



KA 050



KA 032



KA 429



KA 035



KA 003



KA 120



KA 755



KA 045



KA 780

edycja: 04.2014

D

- Oberfläche: 100% PU, Gewebe: 65% Polyster, 35 % Baumwolle
- Gewicht 435 g/m² +/-5%
- Scheurefestigkeit >100 000 Zyklen Martindale (EN ISO 12947-1+2)
- Lichtechtheit >5 (EN ISO 105 B 02)
- Fusselbildung 5 (EN ISO 105-X12)
- Attest über schwere Entflammbarkeit (1021-1: BS 5852)

GB

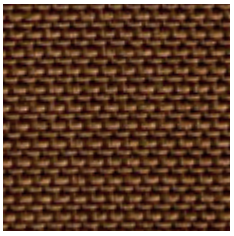
- surface: 100% PU, basic material: 65% polyster, 35 % cotton
- weight 435 g/m² +/-5%
- abrasion >100 000 cycles Martindale (EN ISO 12947-1+2)
- light fastness >5 (EN ISO 105 B 02)
- resistance to pilling 5 (EN ISO 105-X12)
- non-flammability certificat (1021-1: BS 5852)

PL

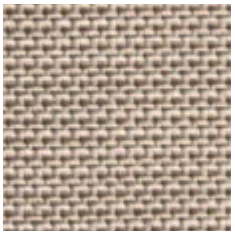
- powłoka: 100% PU, nośnik: 65% poliester, 35 % bawełna
- waga 435 g/m² +/-5%
- odporność na ścieranie >100 000 cykli Martindale (EN ISO 12947-1+2)
- odporność na światło >5 (EN ISO 105 B 02)
- odporność na pilling 5 (EN ISO 105-X12)
- atest trudnozapalności (1021-1: BS 5852)

Vorgestellte Farbgebung ist kein Angebot im Sinne der Rechtsvorschriften
The colours presented do not constitute an offer within the meaning of the law
Przedstawiona kolorystyka nie stanowi oferty w rozumieniu prawa

KEIMO



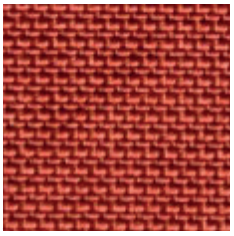
NC 069



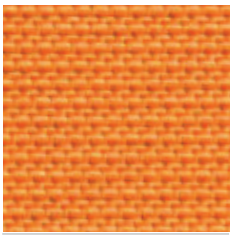
NC 049



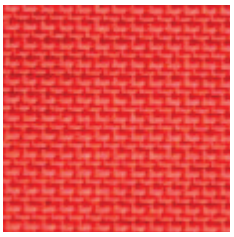
NC 075



NC 072



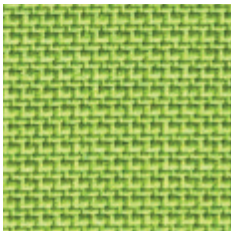
NC 074



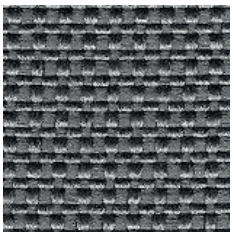
NC 029



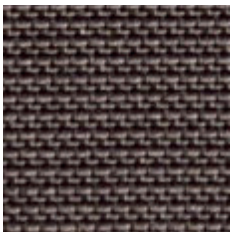
NC 067



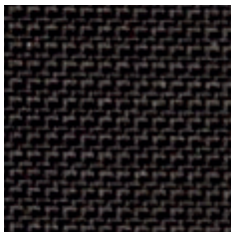
NC 078



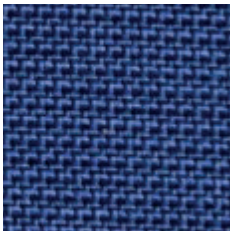
NC 046



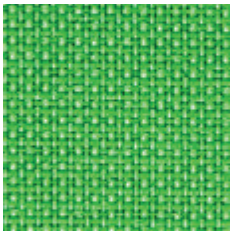
NC 050



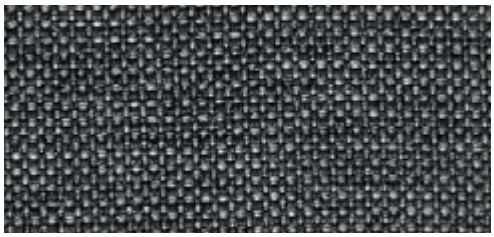
NC 012



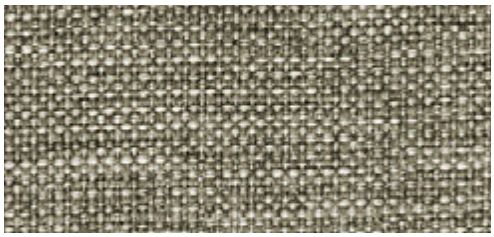
NC 077



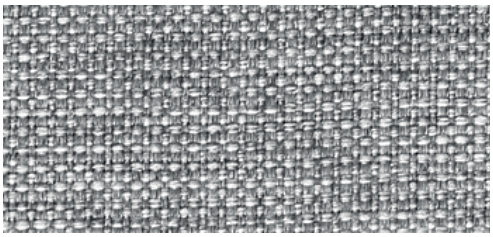
NC 076



NC 550



NC 549



NC 546

D

- 100% Polyester
- Rollenbreite: 140 cm
- Gewicht 366 g/m² +/- 15 g
- Scheuerfestigkeit 160 000 +/- 5% Zyklen Martindale (PN-EN ISO 12947-2: 2000)
- Fusselbildung 4-5 (PN-EN ISO 12945-2: 2002)
- Lichtbeständigkeit 3-4 (PN - EN ISO 105 - B02: 2013)
- Attest über schwere Entflammbarkeit PN - EN 1021-1: 2007 PN - EN 1021-2: 2007

GB

- Polyester 100%
- roll width: 140 cm
- weight 366 g/m² +/- 15 g
- abrasion 160 000 +/- 5% cycles Martindale (PN-EN ISO 12947-2: 2000)
- resistance to pilling 4-5 (PN-EN ISO 12945-2: 2002)
- light fastness 3-4 (PN - EN ISO 105 - B02: 2013)
- non-flammability certificate PN - EN 1021-1: 2007 PN - EN 1021-2: 2007

PL

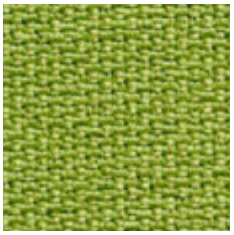
- Poliester 100%
- szer. rolki: 140 cm
- waga 366 g/m² +/- 15 g
- odporność na ścieranie 160 000 +/- 5% cykli Martindale (PN-EN ISO 12947-2: 2000)
- odporność na pilling 4-5 (PN-EN ISO 12945-2: 2002)
- odporność na światło 3-4 (PN - EN ISO 105 - B02: 2013)
- atest trudnozapalności PN - EN 1021-1: 2007 PN - EN 1021-2: 2007

Vorgestellte Farbgebung ist kein Angebot im Sinne der Rechtsvorschriften
The colours presented do not constitute an offer within the meaning of the law
Przedstawiona kolorystyka nie stanowi oferty w rozumieniu prawa

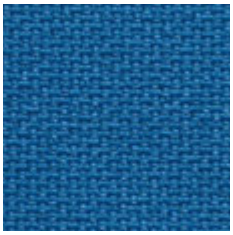
NICE



G 0095



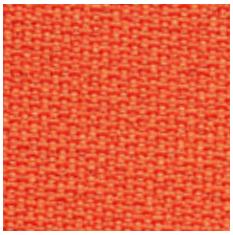
G 0069



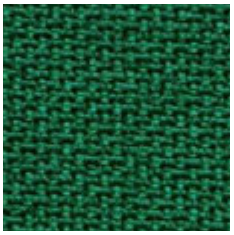
G 0081



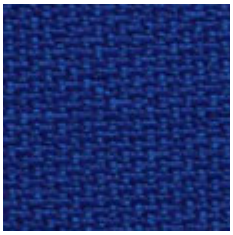
G 0082



G 0044



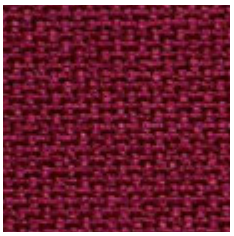
G 0070



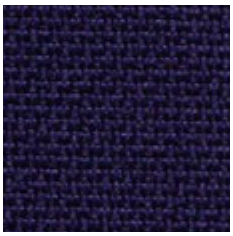
G 0682



G 0083



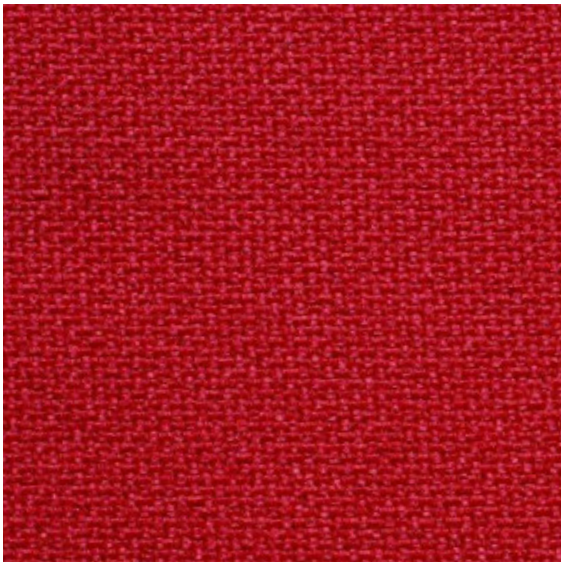
G 0102



G 0683



G 0099



G 0003

D

- 100% Polyester
- Gewicht 365 g/m²
- Scheuerfestigkeit 130 000 Zyklen Martindale
- Fusselbildung 4-5 (EN ISO 12947-2)
- Lichtechtheit >5 (EN ISO 105-B02)
- Attest über schwere Entflammbarkeit
  BS EN 1021-1
  BS EN 1021-2
  BS 5852 part 1 (0,1)
  Q1 UK
  UNI 9175 Class 1 JEMME

GB

- polyester 100%
- weight 365 g/m²
- abrasion 130 000 cycles Martindale
- resistance to pilling 4-5 (EN ISO 12947-2)
- light fastness >5 (EN ISO 105-B02)
- non-flammability certificate
  BS EN 1021-1
  BS EN 1021-2
  BS 5852 part 1 (0,1)
  Q1 UK
  UNI 9175 Class 1 JEMME

PL

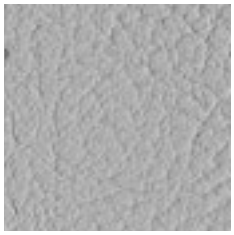
- poliester 100%
- waga 365 g/m²
- odporność na ścieranie 130 000 cykli Martindale
- odporność na pilling 4-5 (EN ISO 12947-2)
- odporność na światło >5 (EN ISO 105-B02)
- atest trudnozapalności
  BS EN 1021-1
  BS EN 1021-2
  BS 5852 part 1 (0,1)
  Q1 UK
  UNI 9175 Class 1 JEMME

Vorgestellte Farbgebung ist kein Angebot im Sinne der Rechtsvorschriften
The colours presented do not constitute an offer within the meaning of the law
Przedstawiona kolorystyka nie stanowi oferty w rozumieniu prawa

FIGHTER



VL 440



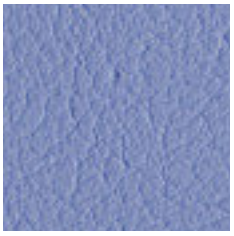
VL 445



VL 275



VL 262



VL 301



VL 368



VL 612



VL 619



VL 149



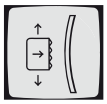
VL 020



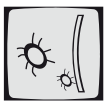
VL 935



VL 501



exzellente Abriebfestigkeit
abrasion resistant
odporna na ścieranie



antimikrobiell ausgerüstet
mildew resistant
ochrona przed mikroorganizmami



wasserbweisend
impermeability
wodoodporna



flammhemmend ausgerüstet
flame retardant
trudnozapalna



lichtecht
UV resistant
odporna na promienie UV



chemikalienbeständig
chemical resistant
odporna na produkty chemiczne



kältebruchresistent
low temp. resistant
odporna na niskie temperatury

edycja: 04.2014

D Charakteristik:

- antimikrobielle Ausrüstung
- antibakterielle Ausrüstung
- antimykotische Ausrüstung
- hohe Abriebfestigkeit
- schmutzabweisend (Urin, Blut)

GB Characteristic:

- antimicrobial protection
- antibacterial protection
- antimycotic protection
- abrasion resistance
- resistance to dirt (Urine, Blood)

PL Charakterystyka:

- bariera przed drobnoustrojami
- bariera przeciwbakteryjna
- bariera przeciwgrzybiczna
- odporna na ścieranie
- odporna na zabrudzenia (krwią, urynq)

PERMANENT FLAMMHEMMENDE AUSRÜSUNG / FLAME RETARDANCY / TRUDNOZAPALNOŚĆ		
E • UNE 23.727-90 JR = M2NFP 92503 • UNE EN 1021-1/2	GB • BS EN 1021-1/2	A • ÖNORM B 3825 • ÖNORM B 3800 Teil 1
F • NF EN 1021-1/2 • NF P 92-503/M2	I • UNI EN 1021-1/2 • UNI 9175 (1987) - UNI 9175/FA1 (1994)	INTER-NATIONAL • IMO A 652 (16) 8.2-8.3
D • DIN EN 1021-1/2 • DIN 4102 B2	EU • EN 1021/2 • EN 71-3	USA • FAR 25.853 b(4) Ap. F Part. 1 (a)(1) (ii)

PERMABLOCK ist geprüfte Schutzschicht, die eine starke und effektive Barriere gegen die wichtigsten Probleme in der Hotelbranche und Krankenhauswesen ausmacht.

PERMABLOCK garantiert, dass das bezogene Produkt über einen längeren Zeitraum genutzt werden kann.

Man sollte Öle und starke Reinigungsmittel vermeiden. Sie können die Oberfläche des Stoffes beschädigen Diese Beschädigung kann Entfernen von Weichmachern verursachen und zu Verhärtung des Stoffes führen.

Farbstoffe und Pigmente können Vinyl verfärben, insbesondere Textilien, die starke Pigmente beinhalten (wie Jeanshosen, Westen, Gürtel), welche völlig nicht entfernt werden können.

PERMABLOCK is a proven vinyl protective coating, engineered to create a tough, effective barier aganist the biggest problems encountered in contract, healthcare and hospitality environments.

PERMABLOCK guarantees a long life for the uphlostered article, long term use of the material and a consequent high retained value of your purchase.

Avoid contact with oils, fats or aggressive substances (e.g. strong household cleaners). These may damage the surface may lead to the extraction of plasticizers and consequently a rigidification of the material.

Dyestuffs and colorants may discolor vinyl. Especially textilles can contain strong colorants (e.g. Jeans, Jackets or Belts) which possibly cannot be removed completely.

PERMABLOCK to sprawdzona powłoka chroniąca winyl, która tworzy mocną i skuteczną barierę przed największymi problemami występującymi w branży hotelarskiej i służbie zdrowia.

PERMABLOCK gwarantuje, że tapicerowany produkt i materiał będą mogły być używane przez długi czas, dzięki czemu zakupiony produkt zachowa wysoką wartość.

Należy unikać olejów, tłuszczy i substancji agresywnych (np. silne domowe środki czyszczące). Mogą one zniszczyć powierzchnię materiału. Zniszczenie materiału może doprowadzić do usunięcia plastyfikatorów i w rezultacie do stwardnienia materiału.

Barwniki i pigmenty mogą odbarwiać winyl. W szczególności materiały tekstylne mogą zawierać silne pigmenty (np. jeansy, kamizelki czy paski), których nie można całkowicie usunąć.

- Oberfläche – 100% Vinyl, Gewebe – 100% Polyester Hi-Loft 2TM
- Gewicht 650 g/m
- Scheuerfestigkeit² > 300 000 Zyklen Martindale UNE EN 14465:2004
- Lichtechtheit > 5 EN ISO 105-B02
- Zigaretten- und Streichholztest (Normen in der Tabelle)

- surface – 100% vinyl, basic material – 100% polyester Hi-Loft 2TM
- weight 650 g/m
- abrasion > 300 000 cycles Martindale UNE EN 14465:2004
- light fastness > 5 EN ISO 105-B02
- non-flammability certificate (Norms in the table)

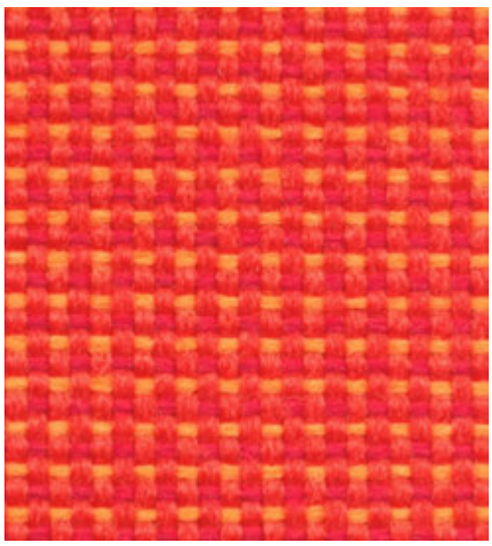
- powłoka – 100% winyl, nośnik – 100% poliester Hi-Loft 2TM
- waga 650 g/m
- odporność na ścieranie > 300 000 cykli Martindale UNE EN 14465:2004
- odporność na światło > 5 EN ISO 105-B02
- atest trudnozapalności (normy w ramce powyżej)

Vorgestellte Farbgebung ist kein Angebot im Sinne der Rechtsvorschriften
The colours presented do not constitute an offer within the meaning of the law
Przedstawiona kolorystyka nie stanowi oferty w rozumieniu prawa

VALENCIA

trevira CS

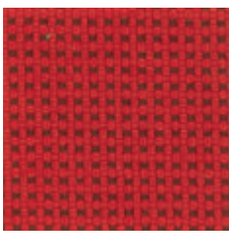
PASTEL



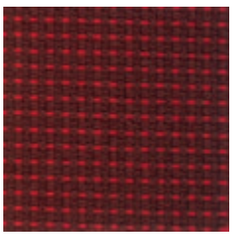
PA 515



PA 010



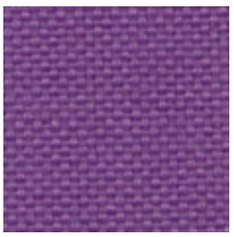
PA 510



PA 511



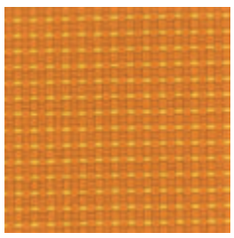
PA 015



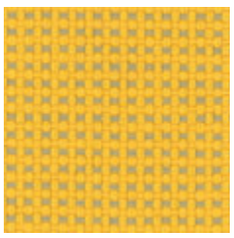
PA 025



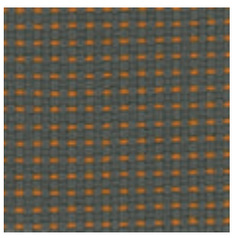
PA 020



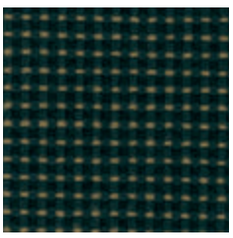
PA 516



PA 517



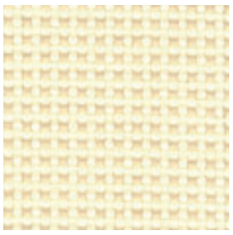
PA 531



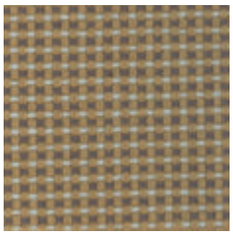
PA 533



PA 030

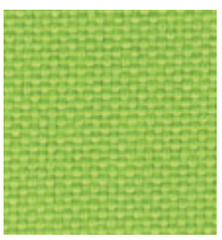


PA 534

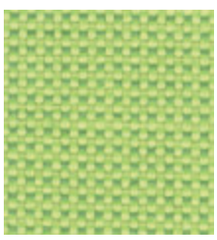


PA 532

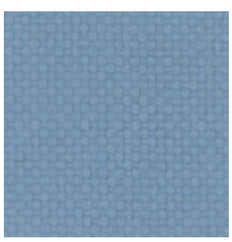
PASTEL



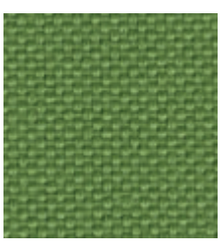
PA 060



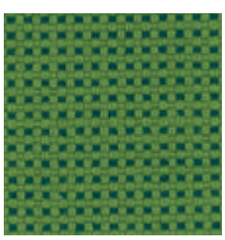
PA 560



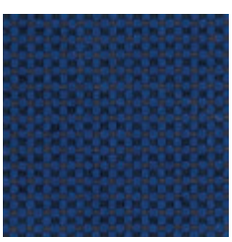
PA 045



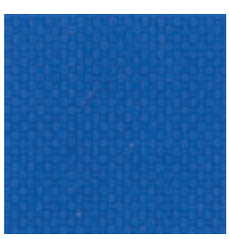
PA 065



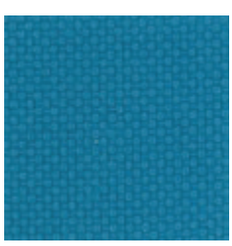
PA 565



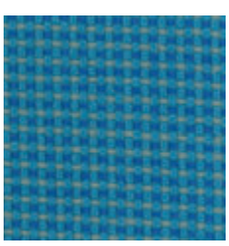
PA 541



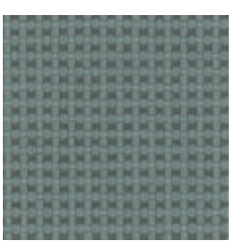
PA 040



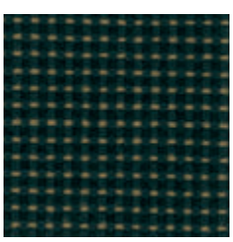
PA 050



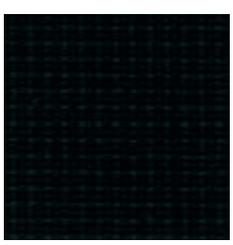
PA 550



PA 555



PA 571



PA 570

edycja: 04.2014

D

- 100% Polyestere – Trevira CS
- Gewicht 260 ± 5% g/m2
- Scheuerfestigkeit 80 000 ± 5% Zyklen Martindale (EN ISO 12947)
- Fusselbildung 5 (EN ISO 12945)
- Lichtechtheit 6 (EN ISO 105-B02)
- Attest über schwere Entflammbarkeit
  EN 1021-1
  EN 1021-2
  Crib 5
  BS 7176 Medium Hazard
  C1
  M1
  B1
  IMO A 652(16)
  IMO A 471 (XII)

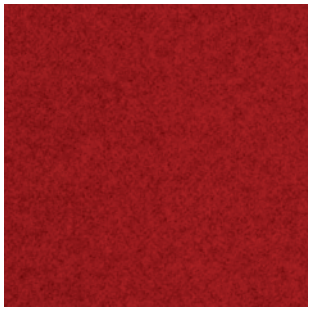
GB

- 100% Polyester – Trevira CS
- weight 260 ± 5% g/m2
- abrasion 80 000 ± 5% cycles Martindale (EN ISO 12947)
- resistance 5 (EN ISO 12945)
- light fastness 6 (EN ISO 105-B02)
- non-flammability certificate
  EN 1021-1
  EN 1021-2
  Crib 5
  BS 7176 Medium Hazard
  C1
  M1
  B1
  IMO A 652(16)
  IMO A 471 (XII)

PL

- poliester 100% – Trevira CS
- waga 260 ± 5% g/m2
- odporność na ścieranie 80 000 ± 5% cykli Martindale (EN ISO 12947)
- odporność na pilling 5 (EN ISO 12945)
- odporność na światło 6 (EN ISO 105-B02)
- atest trudnozapalności
  EN 1021-1
  EN 1021-2
  Crib 5
  BS 7176 Medium Hazard
  C1
  M1
  B1
  IMO A 652(16)
  IMO A 471 (XII)

PASTEL



LN 010



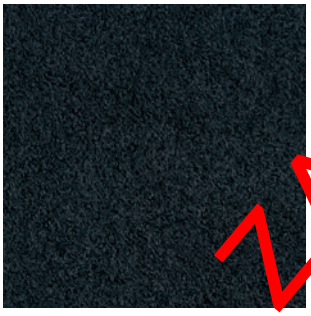
LN 004



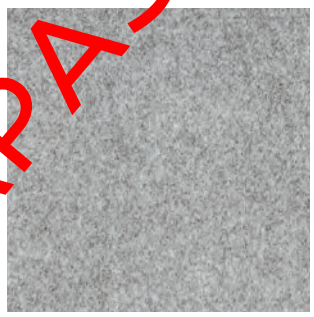
LN 009



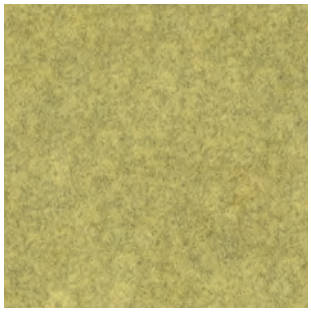
LN 008



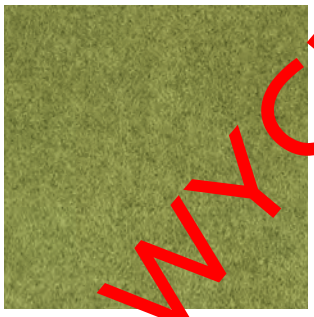
LN 002



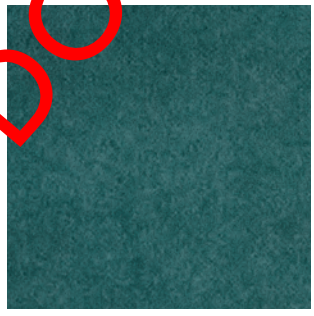
LN 003



LN 001



LN 006



LN 007



LN 005

DO WYCZERPANIA ZAPASÓW

bejot

EASY care*

100% breathable

REACH conform

STAIN resistant*

100% durable

100% soft

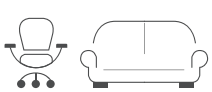
D
- Oberfläche: 100% PA - Poliamid
  Gewebe: Polyester 65%, Baumwolle 35%
- Rollenbreite: 140 cm
- Gewicht 270 g/m² (min. 265g/m²)
- Scheuerfestigkeit 500 000 +/- 10% Zyklen Martindale (EN ISO 12947-2)
- Fusselbildung 5 (EN ISO 12945-2)
- Lichtbeständigkeit 5 (EN ISO 105 - B02)
- Attestüber schwere EN 1021: 2014 -1

GB
- surface: 100% PA - poliamide
  basic material: polyester 65%, cotton 35%
- roll width: 140 cm
- weight 270 g/m² (min. 265 g/m²)
- abrasion 500 000 cycles +/- 10% Martindale (EN ISO 12947-2)
- resistance to pilling 5 (EN ISO 12945-2)
- light fastness 5 (EN ISO 105 - B02)
- non-flammability certificate EN 1021: 2014 -1

PL
- powłoka: 100% PA - poliamid
  nośnik: poliester 65%, bawełna 35%
- szer. rolki: 140 cm
- waga 270 g/m² (min. 265 g/m²)
- odporność na ścieranie 500 000 +/- 10% cykli Martindale (EN ISO 12947-2)
- odporność na pilling 5 (EN ISO 12945-2)
- odporność na światło 5 (EN ISO 105 - B02)
- atest trudnozapalności EN 1021: 2014 -1

* according to cleaning specification

Vorgestellte Farbgebung ist kein Angebot im Sinne der Rechtsvorschriften
The colours presented do not constitute an offer within the meaning of the law
Przedstawiona kolorystyka nie stanowi oferty w rozumieniu prawa

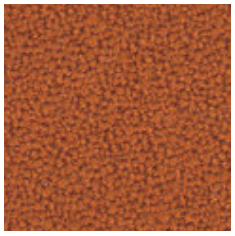


LANA

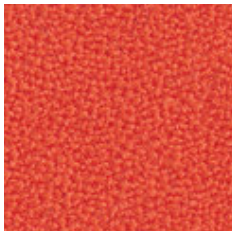
second nature

100% wool

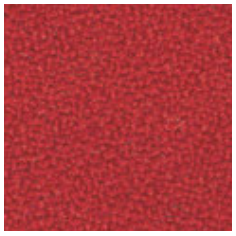
AQUARIUS



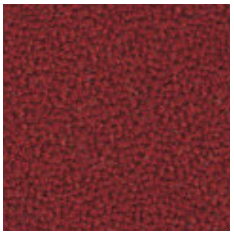
JA 068



JA 428



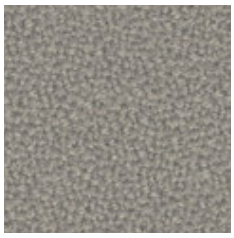
JA 027



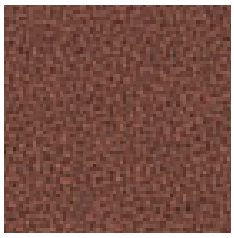
JA 062



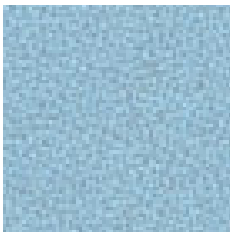
JA 409



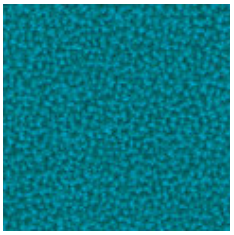
JA 125



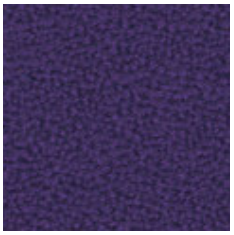
JA 508



JA 510



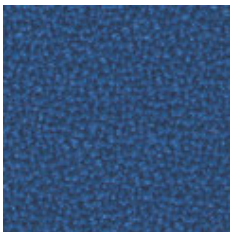
JA 194



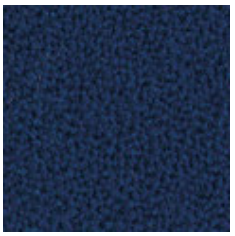
JA 157



JA 061



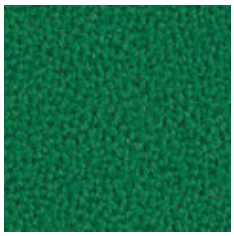
JA 015



JA 435



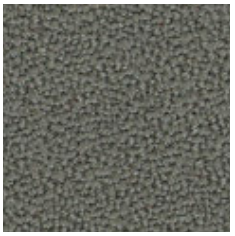
JA 169



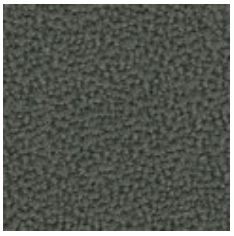
JA 443



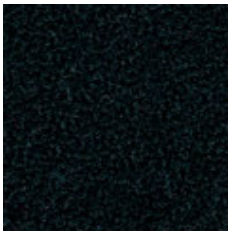
JA 416



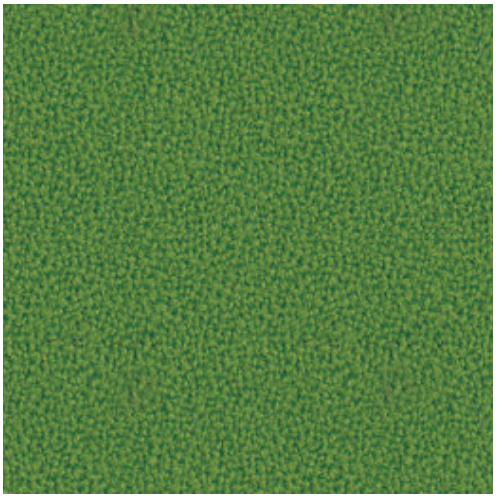
JA 022



JA 001



JA 002



JA 442

edycja: 04.2014

D

- Wolle 100%
- Gewicht 370 g/m² +/-5%
- Scheuerfastigkeit 60 000 Zyklen Martindale (B5 5690)
- Fusselbidung >4 BS:EN ISO 12945-2:2000
- Attest über schwere Entflammbarkeit (BS EN 1021-1) (BS EN 1021-2) BS7176:2007 Low Hazard UNI 9175 (1987) UNI 9175/FA1 (1994) IM

GB

- 100% wool
- weight 370 g/m² +/-5%
- abrasion 60 000 cycles Martindale (B5 5690)
- resistence to pilling >4 BS:EN ISO 12945-2:2000
- non-flammability certificate (BS EN 1021-1) (BS EN 1021-2) BS7176:2007 Low Hazard UNI 9175 (1987) UNI 9175/FA1 (1994) IM

PL

- wełna 100%
- waga 370 g/m² +/-5%
- odporność na ścieranie 60 000 cykli Martindale (B5 5690)
- odporność na pilling >4 BS:EN ISO 12945-2:2000
- atest trudnozapalności (BS EN 1021-1) (BS EN 1021-2) BS7176:2007 Low Hazard UNI 9175 (1987) UNI 9175/FA1 (1994) IM

Vorgestellte Farbgebung ist kein Angebot im Sinne der Rechtsvorschriften
The colours presented do not constitute an offer within the meaning of the law
Przedstawiona kolorystyka nie stanowi oferty w rozumieniu prawa

TEXTILES bring **COLOUR**
100% LANEVE™ **wool**

BLAZER

UK/16/005


CUZ39


CUZ90


CUZ14


CUZ31


CUZ18


CUZ63


CUZ1L


CUZ1K


CUZ32


CUZ27


CUZ02


CUZ1R


CUZ1W

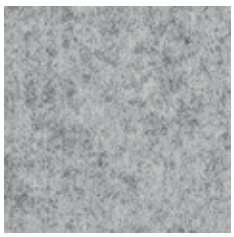

CUZ62


CUZ09

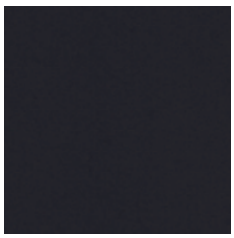

CUZ67


CUZ12


CUZ1E


CUZ28


CUZ30


CUZ08

Blazer is made from 100% LANEVE™ wool, sustainably produced and traceable right back to individual farms Banks Penisula Growers on South Island, New Zealand. Laneve promises wool integrity and comlete chain of custody from identifiable farm to finished

D

- Schurwolle 100%
- Gewicht 460 g/m² +/-5%
- Rollenbreite: 140 cm
- Scheuerfastigkeit 50 000 Zyklen Martindale
- Fusselbidung >4 BS: EN ISO 12945-2 (2000)
- Lichtechtheit 5 (ISO 105-B02: 2014)
- Attest über schwere Entflammbarkeit BS EN 1021 - 1:2014 BS EN 1021 - 2:2014 BS7176:2007 Low Hazard

GB

- 100% virgin wool
- weight 460 g/m² +/-5%
- roll width: 140 cm
- abrasion 50 000 cycles Martindale
- resistence to pilling >4 BS: EN ISO 12945-2 (2000)
- Light fastness 5 (ISO 105-B02: 2014)
- non-flammability certificate BS EN 1021 - 1:2014 BS EN 1021 - 2:2014 BS7176:2007 Low Hazard

PL

- wełna 100%
- waga 460 g/m² +/-5%
- szer. rolki: 140 cm
- odporność na ścieranie 50 000 cykli Martindale
- odporność na pilling >4 BS: EN ISO 12945-2 (2000)
- odporność na światło 5 (ISO 105-B02: 2014)
- atest trudnozapalności BS EN 1021 - 1:2014 BS EN 1021 - 2:2014 BS7176:2007 Low Hazard

Vorgestellte Farbgebung ist kein Angebot im Sinne der Rechtsvorschriften
The colours presented do not constitute an offer within the meaning of the law
Przedstawiona kolorystyka nie stanowi oferty w rozumieniu prawa



BLAZER

PERMA BLOK³ SILVERGUARD SILVER ION TECHNOLOGY

SILVERTEX

SV 404


SV 151


SV 009


SV 424


SV 065


SV 622


SV 661


SV 211

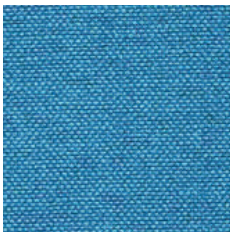

SV 064


SV 508

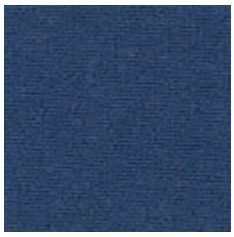

SV 020

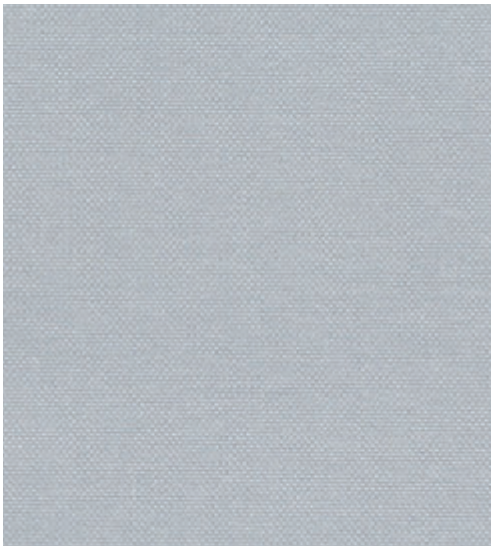

SV 010


SV 071


SV 031


SV 067


SV 307

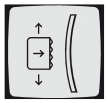

SV 401


SV 402


SV 902


SV 091

edycja: 04.2014



exzellente Abriebfestigkeit
abrasion resistant
odporna na ścieranie



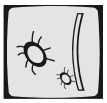
wasserbweisend
impermeability
wodoodporna



lichtecht
UV resistant
odporna na promienie UV



kältebruchresistent
low temp. resistant
odporna na niskie temperatury



antimikrobiell ausgerüstet (Mikroorganismen, Bakterien, Pilzen, Blut, Urin)
mildew resistant (microorganisms, bacteria, mycotic, blood, urine)
ochrona przed mikroorganizmami (drobnoustroje, bakterie, grzyby, krew, uryna)



flammhemmend ausgerüstet
flame retardant
trudnozapalna



chemikalienbeständig
chemical resistant
odporna na produkty chemiczne

PERMANENT FLAMMHEMMENDE AUSRÜSUNG / FLAME RETARDANCY / TRUDNOZAPALNOŚĆ		
E • UNE 23.727-90 IR/M2 • UNE EN 1021-1/2	GB • BS EN 1021-1/2	A • ÖNORM B 3825 • ÖNORM B 3800 Teil 1
F • NF EN 1021-1/2 • NF P 92-503/M2	I • UNI EN 1021-1/2 • UNI 9175 (1987) - UNI 9175/FA1 (1994)	INTER-NATIONAL • IMO A 652 (16) 8.2-8.3
D • DIN EN 1021-1/2 • DIN 4102 B2	EU • EN 1021/2 • EN 71-2	USA • FMVSS 302

PERMABLOCK und SILVER GUARD ist gepüfte Schutzschicht, die eine starke undeffektive Barriere gegen die wichtigstenProbleme in der Hotelbranche und Krankenhauswesen ausmacht.

SILVER GUARD – umweltfreundliches und antibakterielles Material auf Basis von Silberpartikeln, die effektiv durch Bakterien verursachte Gerüche und Flecken verhindern.

Man sollte Öle und starke Reinigungsmittel vermeiden. Sie können die Oberfläche des Stoffes beschädigen. Diese Beschädigung kann Entfernen von Weichmachern verursachen und zu Verhärtung des Stoffes führen.

Farbstoffe und Pigmente können Vinyl verfärben, insbesondere Textilien, die starke Pigmente beinhalten (wie Jeanshosen, Westen, Gürtel), welche völlig nicht entfernt werden können.

PERMABLOCK and SILVER GUARD is a proven vinyl protective coating, engineered to createa tough, effective barier aganist thebiggest problems encounteredin contract, healthcare and hospitality environments.

SILVERGUARD® is a natural environmentally friendly bacteria-fighting defense to inhibit odor and stain causing bacteria.

Avoid contact with oils, fats or aggressive substances (e.g. strong household cleaners). These may damage the surface of the material. Damages in the surface may lead to the extraction of plasticizers and consequently a rigidification of the material.

Dyestuffs and colorants may discolor vinyl. Especially textilles can contain strong colorants (e.g. Jeans, Jackets or Belts) which possibly cannot be removed completely.

PERMABLOCK i SILVER GUARD to sprawdzona powłokachroniąca winyl, która tworzy mocną i skuteczną barierę przed największymi problemami występującymi w branży hotelarskiej i służbie zdrowia.

SILVER GUARD – przyjazny dla środowiska naturalnego środek przeciwbakteryjny na bazie jonów srebra skutecznie niwelujący zapachy i plamy powodowane przez bakterie.

Należy unikać olejów, tłuszczyi substancji agresywnych (np. silne domowe środki czyszczące). Mogą one zniszczyć powierzchnię materiału. Zniszczenie materiału może doprowadzić do usunięcia plastyfikatorów i w rezultacie do stwardnienia materiału

Barwniki i pigmenty mogą odbarwiać winyl. W szczególności materiały tekstylne mogą zawierać silne pigmenty (np. jeansy, kamizelki czy paski). ktorych nie można całkowicie usunąć.

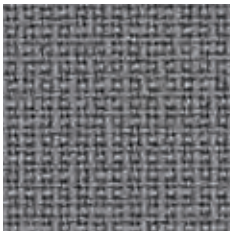
D
- Oberfläche – 100% Vinyl, Gewebe – 100% Polyester Hi-Loft²
- Gewicht 685 g/m²
- Scheuerfestigkeit 300 000 Zyklen Martindale EN 12947:1999 Part 2
- Lichtechtheit ⩾ 7
- Zigaretten- und Streichholztest (Normen in der Tabelle)

GB
- surface – 100% vinyl, basic material – 100% polyester Hi-Loft²
- weight 685 g/m²
- abrasion 300 000 cycles Martindale EN 12947:1999 Part 2
- light fastness ⩾7
- non-flammability certificate (Norms in the table)

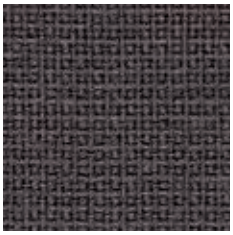
PL
- powłoka – 100% winyl, nośnik – 100% poliester Hi-Loft²
- waga 685 g/m²
- odporność na ścieranie 300 000 cykli Martindale EN 12947:1999 Part 2
- odporność na światło ⩾7
- atest trudnozapalności (normy w ramce powyżej)

Vorgestellte Farbgebung ist kein Angebot im Sinne der Rechtsvorschriften
The colours presented do not constitute an offer within the meaning of the law
Przedstawiona kolorystyka nie stanowi oferty w rozumieniu prawa

SILVERTEX



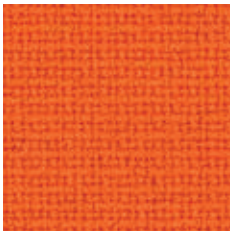
F 0078



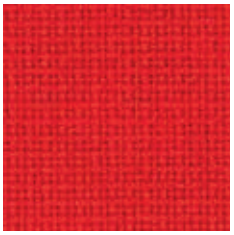
F 0019



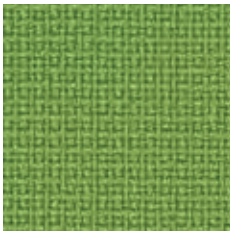
F 0099



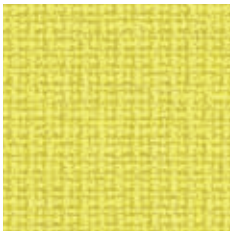
F 3016



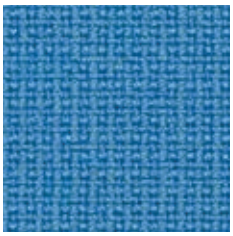
F 4119



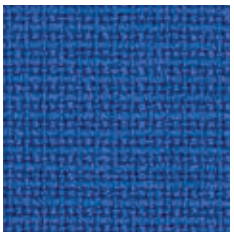
F 8035



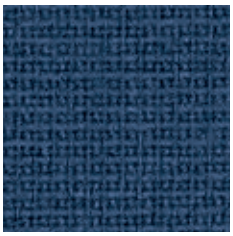
F 2067



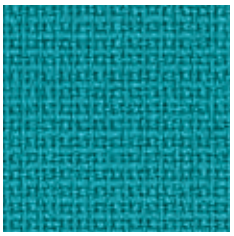
F 6118



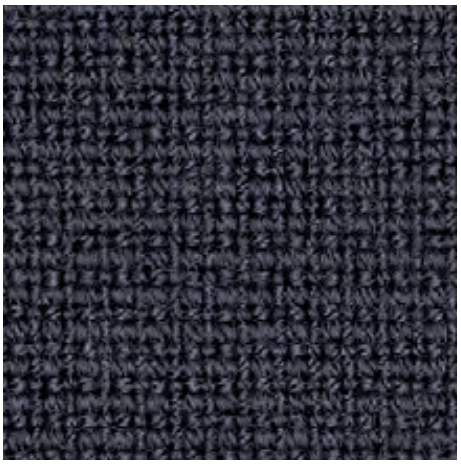
F 6075



F 6071



F 7016



F 0017

D

- 95% Schurwalle, 5% Polyamid
- Gewicht 450 g/m²
- Rollenbreite: 140 cm
- Scheuerfestigkeit 200 000 Zyklen Martindale
- Fusselbildung 4 (EN ISO 12945-2)
- Lichtbeständigkeit 5-7 (EN ISO 105 - B02)
- Abrieffestigkeit 4-5 (EN ISO 105 x 12 (nass/trocken))
- Entzündlichkeit
  EN 1021 P 1&2 (Zigaretten, Streichholztest)
  BS 5852 (Crib 5)
  BS 5852 0&1
  UNI 9175 Klasse 1 IM
  Calif. Bull. 117-E Klasse 1
- Reinigung - Trockenreinigung

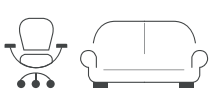
GB

- 95% wool, 5% polyamide
- weight 450 g/m²
- roll width: 140 cm
- abrasion 200 000 cycles Martindale (EN ISO 12947-2)
- resistance to pilling 4 (EN ISO 12945-2)
- light fastness 5-7 (EN ISO 105 - B02)
- rubbing fastness 4-5 (EN ISO 105 x 12 (wet/dry))
- non-flammability certificate:
  EN 1021 P 1&2 (cigarette, match)
  BS 5852 (Crib 5)
  BS 5852 0&1
  UNI 9175 class 1 IM
  Calif. Bull. 117-E class 1
- cleaning - dry cleaning

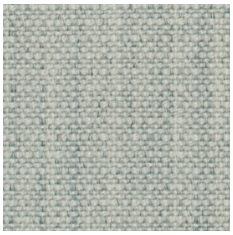
PL

- 95% wełna, 5% poliamid
- waga 450 g/m²
- szer. rolki: 140 cm
- odporność na ścieranie 200 000 cykli Martindale (EN ISO 12947-2)
- odporność na pilling 4 (EN ISO 12945-2)
- odporność na światło 5-7 (EN ISO 105 - B02)
- odporność na ścieranie 4-5 (EN ISO 105 x 12 (mokry/suchy))
- atest trudnozapalności
  EN 1021 P 1&2 (papieros, zapałka)
  BS 5852 (Crib 5)
  BS 5852 0&1
  UNI 9175 class 1 IM
  Calif. Bull. 117-E class 1
- czyszczenie - na sucho

Vorgestellte Farbgebung ist kein Angebot im Sinne der Rechtsvorschriften
The colours presented do not constitute an offer within the meaning of the law
Przedstawiona kolorystyka nie stanowi oferty w rozumieniu prawa



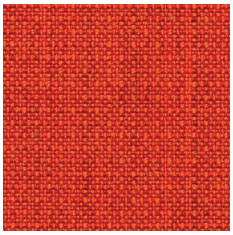
FAME



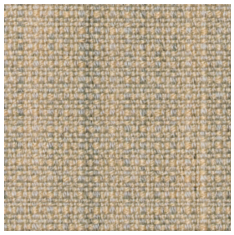
CS 031



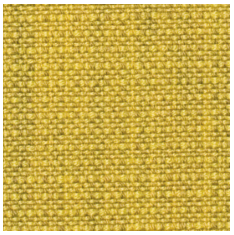
CS 033



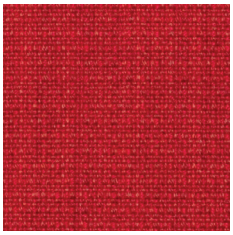
CS 430



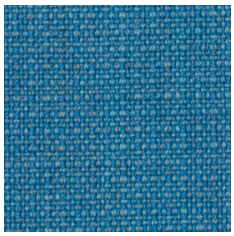
CS 032



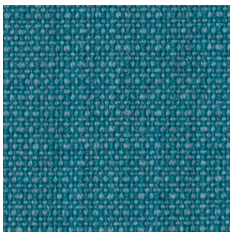
CS 202



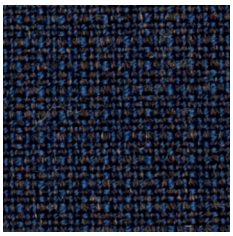
CS 432



CS 601



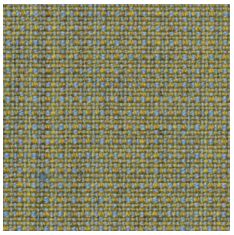
CS 602



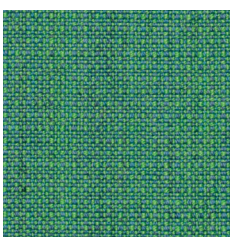
CS 125



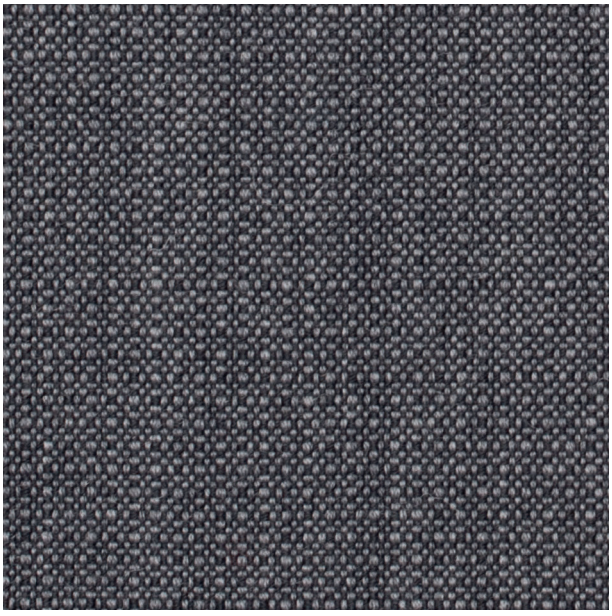
CS 013



CS 201



CS 605



CS 022

D

- 93% Schurwalle, 7% poliamid
- Gewicht 328 g/m²
- Rollenbreite: 140 cm
- Scheuerfestigkeit 200 000 Zyklen Martindale (EN ISO 12947-2)
- Fusselbildung 4-5 (EN ISO 12945-2)
- Lichtbeständigkeit 5-7 (EN ISO 105 - B02)
- Abrieffestigkeit 4-5 (EN ISO 105 x 12 (nass/trocken))
- Entzündlichkeit EN 1021 1&2, BS 5852 0&1, Calif. Bull. 117-E Klasse 1, IMO MS c 307(88) Annex 1 Parte 8, Zertifikat MED IMO

GB

- 93% wool, 7% polyamid
- weight 328 g/m²
- roll width: 140 cm
- abrasion 200 000 cycles Martindale (EN ISO 12947-2)
- resistance to pilling 4-5 (EN ISO 12945-2)
- light fastness 5-7 (EN ISO 105 - B02)
- rubbing fastness 4-5 (EN ISO 105 x 12 (wet/dry)
- non-flammability certificate: EN 1021 1&2, BS 5852 0&1, Calif. Bull. 117-E class 1, IMO MS c 307(88) Annex 1 part 8, MED certificate IMO

PL

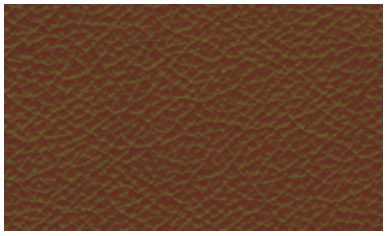
- 93% wełna, 7% poliamid
- waga 328 g/m²
- szer. rolki: 140 cm
- odporność na ścieranie 200 000 cykli Martindale (EN ISO 12947-2)
- odporność na pilling 4-5 (EN ISO 12945-2)
- odporność na światło 5-7 (EN ISO 105 - B02)
- odporność na ścieranie 4-5 (EN ISO 105 x 12 (mokry/suchy)
- atest trudnozapalności EN 1021 1&2, BS 5852 0&1, Calif. Bull. 117-E klasa 1, IMO MS c 307(88) aneks 1 część 8, certyfikat MED IMO

Vorgestellte Farbgebung ist kein Angebot im Sinne der Rechtsvorschriften
The colours presented do not constitute an offer within the meaning of the law
Przedstawiona kolorystyka nie stanowi oferty w rozumieniu prawa



CRISP

LEDER / LEATHER / SKÓRA



B-478



S-100



S-154



S-336



C-181



B-5458



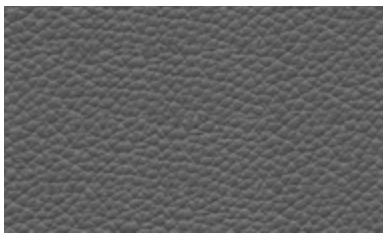
S-233



black



S-white



antracyt

D

- Groesse Ca. 4,2 m
- Dicke >0,9 mm – 1,1 mm
- Rebungstest nass$_2$>250
  BS EN ISO 11640: 1998
- Rebungstest trocken >500
  (EN ISO 11640:1998)
- Flexometry > 50 000 Zyklen
  BS EN ISO 5402:2002
- PCP und CFC bei Gerben wurden nicht verwendet
- Es koennen kleine Unterschiede in der Faerbung hervortreten
- Zigaretten- und Streichholztest
  1021-1:2006
  1021-2:2006

GB

- size Ca. 4,2 sqm
- thickness >0,9 mm – 1,1 mm
- wet rub tests >250
  BS EN ISO 11640: 1998
- dry rub tests >500
  (EN ISO 11640:1998)
- flexometry > 50 000 cycles
  BS EN ISO 5402:2002
- no PCP or CFC used during tanning process
- natural colour varations may occur
- non-flammability certificate
  1021-1:2006
  1021-2:2006

PL

- wielkość błamu około 4,2 m
- grubość >0,9 mm – 1,1 mm
- test tarcia na mokro >250 $_2$
  BS EN ISO 11640: 1998
- test tarcia na sucho >500
  (EN ISO 11640:1998)
- zginanie > 50 000 cykli
  BS EN ISO 5402:2002
- nie stosowano PCP i CFC podczas procesu garbowania
- moga występować niewielkie różnice w odcieniu i strukturze
- atest trudnozapalności
  1021-1:2006
  1021-2:2006

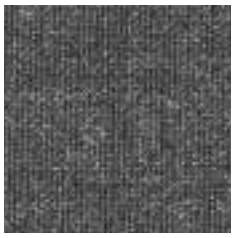
Vorgestellte Farbgebung ist kein Angebot im Sinne der Rechtsvorschriften
The colours presented do not constitute an offer within the meaning of the law
Przedstawiona kolorystyka nie stanowi oferty w rozumieniu prawa

kvadrat
Based in Denmark

REMIX 2


RX 912


RX 163


RX 173


RX 393


RX 733


RX 123


RX 412


RX 753


RX 762


RX 643


RX 543


RX 433


RX 942

edycja: 09.2014



D

- **Anwendungsbereich:** Büros, Hotels, Objectbereich, privaten Wohnbereich. Hohe Strapazierfähigkeit
- **Zusammensetzung:** 90% Schurwolle, 10% nylon (Wolle mit erhöhter Widerstandsfähigkeit)
- **Gewicht:** Ungefähr 415 g/lin.m Reinigung: Staubsaugen und Reinigung
- **Scheuerfatigkeit:** Ungefähr 100.000 Martindale rubs, EN ISO 12947
- **Fusselbildung:** Note 3-4, EN ISO 12945
- **Lichtechtheit:** Note 5-7, ISO 105-B02
- **Flammwidrigkeit:** EN 1021-1/2. BS 5852 Zündquelle 2-3. ÖNORM B1/Q1. NF D 60 013. UNI 9175 1IM. US Cal. Tech. Bull. 117. AS/NZS 3837 Klasse 2. Sec. E, IMO A.652(16).(Crib 5 und B2 (bei schwerentflammbare Ausrüstung))

GB

- **Application:** Offices, hotels, institutions, domestic use. Great durability.
- **Composition:** 90% new wool, worsted; 10% nylon
- **Weight:** Approximately 415 g/lin.m
- **Cleaning:** Vacuuming and dry cleaning
- **Abrasion:** Approximately 100.000 Martindale rubs, EN ISO 12947
- **Pilling:** Note 3-4, EN ISO 12945
- **Lightfastness:** Note 5-7, ISO 105-B02
- **Flame resistance:** EN 1021-1/2. BS 5852 ignition source 2-3. ÖNORM B1/Q1. NF D 60 013. UNI 9175 1IM. US Cal. Tech. Bull. 117. AS/NZS 3837 class 2. Sec. E, IMO A.652(16).(Crib 5 and B2 (when flame protected))

PL

- **Zastosowanie:** Biura, hotele, instytucje, domy/mieszkania. Wysoka trwałość.
- **Skład:** 90% wełna, 10% nylon (Wełna o podwyższonej wytrzymałości)
- **Waga:** ok. 415 g/m2
- **Czyszczenie:** odkurzanie i czyszczenie chemiczne
- **Odporność na ścieranie:** 100.000 Martindale rubs, EN ISO 12947
- **Odporność na pilling:** Note 3-4, EN ISO 12945
- **Odporność na światło:** Note 5-7, ISO 105-B02
- **Atest trudnopalności:** EN 1021-1/2. BS 5852 źródło zapłonu 2-3. ÖNORM B1/Q1. NF D 60 013. UNI 9175 1IM. US Cal. Tech. Bull. 117. AS/NZS 3837 klasa 2. Sec. E, IMO A.652(16).(Crib 5 i B2 (po uniepalnieniu))

EU Ecolabel www.ecolabel.eu

Flame Resistant

0575/14

WARANTEE 10 YEARS

Vorgestellte Farbgebung ist kein Angebot im Sinne der Rechtsvorschriften
The colours presented do not constitute an offer within the meaning of the law
Przedstawiona kolorystyka nie stanowi oferty w rozumieniu prawa

edycja: 09.2014